

**KOMMISJONSFORORDNING (EF) nr. 2543/1999      2001/EØS/31/26****av 1. desember 1999****om standard for landkoder i statistikk over Fellesskapets handel med tredjestater og statistikk over handel mellom medlemsstatene(\*)**

KOMMISJONEN FOR DE EUROPEISKE FELLESSKAP HAR –

under henvisning til traktaten om opprettelse av Det europeiske fellesskap,

under henvisning til rådsforordning (EF) nr. 1172/95 av 22. mai 1995 om statistikk over Fellesskapets og medlemsstatenes varehandel med tredjestater <sup>(1)</sup>, sist endret ved forordning (EF) nr. 374/98<sup>(2)</sup>, og

ut fra følgende betraktninger:

- 1) I henhold til artikkel 9 i forordning (EF) nr.1172/95 hører innføringen av standard for landkoder under Kommisjonenens ansvarsområde.
- 2) Den versjonen av standarden som gjaldt 1. januar 1999, var oppført i vedlegget til kommisjonsforordning (EF) nr. 2645/98<sup>(3)</sup>.
- 3) Fra 1. januar 1999 vil standarden for landkoder være basert på ISO alfa-2-standard. Det er likevel ønskelig å fastsette en overgangsperiode, slik at visse medlemsstater kan tilpasse seg de endringer som er gjort. Av forenklings-

hensyn bør overgangsperioden opphøre når bestemmelsene om revisjon av Enhetsdokumentet trer i kraft.

- 4) Tiltakene fastsatt i denne forordning er i samsvar med uttalelse fra Komiteen for statistikk over varehandel med tredjestater –

VEDTATT DENNE FORORDNING:

*Artikkel 1*

Den versjonen av standard for landkoder i statistikk over Fellesskapets handel med tredjestater og statistikk over handel mellom medlemsstatene som var gyldig 1. januar 2000, er oppført i vedlegget til denne forordning.

*Artikkel 2*

Denne forordning trer i kraft 1. januar 2000.

Medlemsstatene kan likevel benytte de tresifrede numeriske koder som også er oppført i vedlegget til denne forordning, til bestemmelsene om revisjon av vedlegg 37 og 38 til kommisjonsforordning (EØF) nr. 2454/93<sup>(4)</sup> trer i kraft.

Denne forordning er bindende i alle deler og kommer direkte til anvendelse i alle medlemsstater.

Utferdiget i Brussel, 1. desember 1999.

*For Kommisjonen*

Pedro SOLBES MIRA

*Medlem av Kommisjonen*

(\*) Denne fellesskapsrettsakten, kunngjort i EFT L 307 av 2.12.1999, s. 46, er omhandlet i EØS-komiteens beslutning nr. 63/2000 av 28. juni 2000 om endring av EØS-avtalens protokoll 47 om opphevelse av tekniske hindringer

<sup>(1)</sup> EFT L 118 av 25. 5. 1995, s.10.

<sup>(2)</sup> EFT L 48 av 19.2.1998, s. 6.

<sup>(3)</sup> EFT L 335 av 10. 12.1998, s. 22 .

<sup>(4)</sup> EFT L 253 av 11. 10.1993, s. 1.

## VEDLEGG

STANDARD FOR LANDKODER I STATISTIKK OVER FELLESSKAPETS HANDEL MED  
TREDJESTATER OG STATISTIKK OVER HANDEL MELLOM MEDLEMSSTATENE

(Versjon som gjelder fra 1. januar 2000)

EUROPA <sup>(1)</sup>

FR	(001)	Frankrike	Herunder Monaco og de franske oversjøiske departementene (Réunion, Guadeloupe, Martinique og Fransk Guyana)
BE	(017)	Belgia	
LU	(018)	Luxembourg	
NL	(003)	Nederland	
DE	(004)	Tyskland	Herunder øya Helgoland; unntatt territoriet Büsingen
IT	(005)	Italia	Herunder Livigno
GB	(006)	Det forente kongerike	Storbritannia, Nord-Irland, De britiske kanaløyer og øya Man
IE	(007)	Irland	
DK	(008)	Danmark	
GR	(009)	Hellas	
PT	(010)	Portugal	Herunder Azorene og Madeira
ES	(011)	Spania	Herunder Balearene og Kanariøyene, unntatt Ceuta og Melilla
XC	(021)	Ceuta	
XL	(023)	Melilla	Herunder Peñón de Vélez de la Gomera, Peñón de Alhucemas og Chafarinasøyene
SE	(030)	Sverige	
FI	(032)	Finland	Herunder Åland
AT	(038)	Østerrike	
IS	(024)	Island	
NO	(028)	Norge	Herunder Svalbard og øya Jan Mayen
LI	(037)	Liechtenstein	
CH	(039)	Sveits	Herunder det tyske territorium Büsingen og den italienske kommunen Campione d'Italia
FO	(041)	Færøyene	
AD	(043)	Andorra	
GI	(044)	Gibraltar	
VA	(045)	Vatikanstaten	
MT	(046)	Malta	Herunder Gozo og Comino
SM	(047)	San Marino	
TR	(052)	Tyrkia	
EE	(053)	Estland	
LV	(054)	Latvia	
LT	(055)	Litauen	
PL	(060)	Polen	
CZ	(061)	Den tsjekkiske republikk	
SK	(063)	Den slovakiske republikk	
HU	(064)	Ungarn	
RO	(066)	Romania	
BG	(068)	Bulgaria	
AL	(070)	Albania	
UA	(072)	Ukraina	
BY	(073)	Republikken Hviterussland	

MD	(074)	Republikken Moldova
RU	(075)	Russland
SI	(091)	Republikken Slovenia
HR	(092)	Republikken Kroatia
BA	(093)	Bosnia-Hercegovina
YU	(094)	Den føderale republikk Jugoslavia
MK (2)	(096)	Serbia og Montenegro Den tidligere jugoslaviske republikken
		Makedonia
CY	(600)	Kypros

## AFRIKA (1)

MA	(204)	Marokko	
DZ	(208)	Algerie	
TN	(212)	Tunisia	
LY	(216)	Libya	
EG	(220)	Egypt	
SD	(224)	Sudan	
MR	(228)	Mauretania	
ML	(232)	Mali	
BF	(236)	Burkina Faso	
NE	(240)	Niger	
TD	(244)	Tchad	
CV	(247)	Kapp Verde	
SN	(248)	Senegal	
GM	(252)	Gambia	
GW	(257)	Guinea-Bissau	
GN	(260)	Guinea	
SL	(264)	Sierra Leone	
LR	(268)	Liberia	
CI	(272)	Elfenbenskysten	
GH	(276)	Ghana	
TG	(280)	Togo	
BJ	(284)	Benin	
NG	(288)	Nigeria	
CM	(302)	Kamerun	
CF	(306)	Den sentralafrikanske republikk	
GQ	(310)	Ekvatorial-Guinea	
ST	(311)	Sao Tomé og Príncipe	
GA	(314)	Gabon	
CG	(318)	Kongo (Republikken)	
CD	(322)	Kongo (Den demokratiske republikken)	Tidligere Zaire
RW	(324)	Rwanda	
BI	(328)	Burundi	
SH	(329)	Saint Helena	Herunder Ascension og Tristan da Cunha-øene
AO	(330)	Angola	Herunder Cabinda
ET	(334)	Etiopia	

ER	(336)	Eritrea	
DJ	(338)	Djibouti	
SO	(342)	Somalia	
KE	(346)	Kenya	
UG	(350)	Uganda	
TZ	(352)	Tanzania	Tanganyika, Zanzibar og Pemba
SC	(355)	Seychellene og besittelser	Mahéøyene, Silhouette, Praslin (herunder La Digue), Frégate, Mamelles og Récifs, Bird og Denis, Plate og Coëtivy, Amiranteøyene, Alphonseøyene, Providenceøyene, Aldabraøyene og Cosmoledoøyene
IO	(357)	Britiske territorier i Det indiske hav	Chagosøyene
MZ	(366)	Mosambik	
MG	(370)	Madagaskar	
MU	(373)	Mauritius	Mauritius, Rodrigues, Agalegaøyene og Cargados Carajos Shoals (St. Brandonøyene)
KM	(375)	Komorene	Grande Comore, Anjouan og Mohéli
YT	(377)	Mayotte	Grande-Terre og Pamanzi
ZM	(378)	Zambia	
ZW	(382)	Zimbabwe	
MW	(386)	Malawi	
ZA	(388)	Sør-Afrika	
NA	(389)	Namibia	
BW	(391)	Botswana	
SZ	(393)	Swaziland	
LS	(395)	Lesotho	

AMERIKA <sup>(1)</sup>

US	(400)	De forente stater	Herunder Puerto Rico
CA	(404)	Canada	
GL	(406)	Grønland	
PM	(408)	St. Pierre og Miquelon	
MX	(412)	Mexico	
BM	(413)	Bermuda	
GT	(416)	Guatemala	
BZ	(421)	Belize	
HN	(424)	Honduras	Herunder Swanøyene
SV	(428)	El Salvador	
NI	(432)	Nicaragua	Herunder Cornøyene
CR	(436)	Costa Rica	
PA	(442)	Panama	Herunder den tidligere Kanalsonen
AI	(446)	Anguilla	
CU	(448)	Cuba	
KN	(449)	St. Christopher og Nevis	
HT	(452)	Haiti	
BS	(453)	Bahamas	
TC	(454)	Turks- og Caicosøyene	
DO	(456)	Den dominikanske republikk	
VI	(457)	De amerikanske Jomfruøyene	
AG	(459)	Antigua og Barbuda	
DM	(460)	Dominica	
KY	(463)	Caymanøyene	

JM	(464)	Jamaica	
LC	(465)	Saint Lucia	
VC	(467)	Saint Vincent	Herunder de nordlige Grenadinene
VG	(468)	De britiske Jomfruøylene	
BB	(469)	Barbados	
MS	(470)	Montserrat	
TT	(472)	Trinidad og Tobago	
GD	(473)	Grenada	Herunder de sørlige Grenadinene
AW	(474)	Aruba	
AN	(478)	De nederlandske Antiller	Curaçao, Bonaire, St. Eustatius, Saba og den sørlige delen av St. Martin
CO	(480)	Colombia	
VE	(484)	Venezuela	
GY	(488)	Guyana	
SR	(492)	Surinam	
EC	(500)	Ecuador	Herunder Galapagosøyene
PE	(504)	Peru	
BR	(508)	Brasil	
CL	(512)	Chile	
BO	(516)	Bolivia	
PY	(520)	Paraguay	
UY	(524)	Uruguay	
AR	(528)	Argentina	
FK	(529)	Falklandsøyene	

ASIA <sup>(1)</sup>

LB	(604)	Libanon	
SY	(608)	Syria	
IQ	(612)	Irak	
IR	(616)	Iran	
IL	(624)	Israel	
XP	(625)	Vestbredden og Gaza	Vestbredden omfatter Øst-Jerusalem
JO	(628)	Jordan	
SA	(632)	Saudi-Arabia	
KW	(636)	Kuwait	
BH	(640)	Bahrain	
QA	(644)	Qatar	
AE	(647)	De forente arabiske emirater	Abu Dhabi, Dubai, Sharjah, Ajman, Umm al-Qaiwain, Ras al-Khaimah og Fujairah
OM	(649)	Oman	
YE	(653)	Yemen	Tidligere Nord-Yemen og Sør-Yemen
GE	(076)	Republikken Georgia	
AM	(077)	Republikken Armenia	
AZ	(078)	Republikken Aserbajdsjan	
KZ	(079)	Republikken Kasakhstan	
TM	(080)	Republikken Turkmenistan	
UZ	(081)	Republikken Usbekistan	
TJ	(082)	Republikken Tadsjikistan	

KG	(083)	Republikken Kirgisistan	
AF	(660)	Afghanistan	
PK	(662)	Pakistan	
IN	(664)	India	
BD	(666)	Bangladesh	
MV	(667)	Maldivene	
LK	(669)	Sri Lanka	
NP	(672)	Nepal	
BT	(675)	Bhutan	
MM	(676)	Myanmar	Tidligere Burma
TH	(680)	Thailand	
LA	(684)	Laos	
VN	(690)	Vietnam	
KH	(696)	Kambodsja	
ID	(700)	Indonesia	
MY	(701)	Malaysia	Malayahalvøya og Øst-Malaysia (Sarawak, Sabah og Labuan)
BN	(703)	Brunei	
SG	(706)	Singapore	
PH	(708)	Filippinene	
MN	(716)	Mongolia	
CN	(720)	Kina	
KP	(724)	Nord-Korea	
KR	(728)	Sør-Korea	
JP	(732)	Japan	
TW	(736)	Taiwan	
HK	(740)	Hongkong	
MO	(743)	Macau	
OSEANIA <sup>(1)</sup>			
AU	(800)	Australia	
PG	(801)	Papua Ny-Guinea	Den østlige del av øya Ny-Guinea, Bismarckarkipelet (herunder Ny-Britannia, Ny-Irland, Lavongai, Admiralitetsøyene), de nordlige Salmonøyene (Bougainville og Buka), Trobriandøyene, Woodlarkøyene, D'Entrecasteauxøyene, og Louisiadeøygruppen
XO	(802)	Australsk Oseania	Kokosøyene (Keeling), Christmasøya, Heard- og McDonaldøyene, Norfolkøya
NR	(803)	Nauru	
NZ	(804)	New Zealand	Ikke inkludert Ross-området (Antarktis)
SB	(806)	Salomonøyene	
TV	(807)	Tuvalu	
NC	(809)	Ny-Kaledonia	Herunder Loyaltyøyene (Maré, Lifou og Ouvéa)
XA	(810)	Amerikansk Oseania	Amerikansk Samoa, Guam, mindre øyer fjernt fra De forente stater (Baker, Howland, Jarvis, Johnston, Kingman Reef, Midway, Palmyra og Wake)
WF	(811)	Wallis og Futuna	Herunder Alofiøya
KI	(812)	Kiribati	
PN	(813)	Pitcairn	Herunder Hendersonøyene, Ducieøyene og Oenoøyene
XZ	(814)	Nyzealandsk Oseania	Tokelauøyene og Niueøya; Cookøyene
FJ	(815)	Fiji	
VU	(816)	Vanuatu	
TO	(817)	Tonga	
WS	(819)	Samoa	
MP	(820)	Nord-Marianene	
PF	(822)	Fransk Polynesia	Marquesasøyene, Selskapsøyene (herunder Tahiti), Gambierøyene, Tubuaiøyene og øygruppen Tuamotu; herunder Clippertonøya

FM	(823)	Sammenslutningen av stater i Mikronesia	(Yap, Kosrae, Truk, Pohnpei)
MH	(824)	Marshalløyene	
PW	(825)	Palau	

## ANDRE OMRÅDER

XR	(890)	Polarområdene	Arktiske områder som ikke er nevnt eller inkludert andre steder: Antarktis (territoriet sør for 60° sørlig bredde), herunder Ny-Amsterdamøya, St. Pauløya, Crozetøyene, Kerguelenøyene; Bouvetøya; Sør-Georgia og de sørlige Sandwichøyene
----	-------	---------------	--

## ANDRE

QU	(958)	Uspesifiserte land og territorier	Valgfri posisjon
eller			
QV	(959)	Uspesifiserte land og territorier i for- bindelse med han- delen innenfor Fellesskapet	Valgfri posisjon
QW	(960)	Uspesifiserte land og territorier i for- bindelse med han- delen med tredje- stater	Valgfri posisjon
QX	(977)	Land og territorier som ikke er angitt av handelsmessige eller militære år- saker	Valgfri posisjon
eller			
QY	(978)	Land og territorier som ikke er angitt av handelsmessige eller militære år- saker i forbindelse med handelen innenfor Felles- skapet	Valgfri posisjon
QZ	(979)	Land og territorier som ikke er angitt av handelsmessige eller militære år- saker i forbindelse med handelen med tredjestater	Valgfri posisjon

(<sup>1</sup>) Spesifikasjonene av stater og territorier etter kontinent har ikke innvirkning på avgrensningen de økonomiske og geografiske soner som brukes i offentlige statistikker.

(<sup>2</sup>) Foreløpig kode som ikke berører denne statens endelige standardkode som vil bli fastsatt når forhandlingene om denne saken er fullført innen rammen av FN.